

Betton

INFOS
MAGAZINE MUNICIPAL

Juin
2026

N°497

  www.betton.fr

betton

ACTUALITÉ

**BETTON ENGAGÉE
POUR UN HABITAT
ACCESSIBLE**

SOMMAIRE

4 > 9

À LA UNE

- Repas des aînés
- Trophées des sports
- Les Estivales 2026
- Plan canicule : actualisation du registre communal
- Café citoyen, mercredi 24 juin
- Canicule : les bons gestes
- Conseil municipal du 6 mai
- C'est l'été, par ici les sorties
- La Confluence : saison 2026/2027
- Info travaux : le skatepark des Omblais prend forme
- Tranquillité publique
- Le CSB célèbre ses 60 ans

9

PORTRAITS

- Benjamin Bray : un cinéaste en devenir...

13

CULTURE & VOUS

- Agenda de la Médiathèque

14 > 15

DU CÔTÉ DES ASSOS

- Retrouvez toute l'actu des associations bettonnaises

16 > 17

EXPRESSIONS POLITIQUES

- Textes d'expression de l'opposition et de la majorité

10 > 12 ZOOM SUR

> Le logement social à Betton

> Rénover son logement



16 > 17

ENVIRONNEMENT

- Ateliers nature : protéger, observer, agir
- Du 1^{er} au 30 juin, je réduis mon impact plastique

18 > 19

INSTANTANÉS

- Retour en images

> 20



Nouvelle Rubrique

PAGE 19



Une invitation à apprendre quelques mots de breton. Pour aller plus loin : desketa.bzh



BETTON INFOS | N°497 | Juin 2026
Directeur de la publication : François Brochain · **Rédaction Service communication :** Nathalie Coldefy, Olivia Dallongeville · **Ont collaboré à ce numéro :** François Brochain, Nathalie Raoult et les services de la commune, Olivier Sauvy · **Photos :** Service communication, Freepik.com, Nadine Barbançon, AK Berlin, JM Colombel, Matthieu Daneels, Simon Guyomard, Seung Yull Nah, Elsa Pennacchio, Pierre Terrasson · **Illustrations :** Office Public de la Langue Bretonne, Freepik.com, Émilie Bonnet · **Création :** Studio Bird Idea® · **Réalisation :** Émilie Bonnet · **Impression :** Setig Angers · **Dépôt légal :** n°961 du 15 juin 1990, Mairie de Betton 02 99 55 81 01 – mairie-info@betton.fr – www.betton.fr · **Information :** pour le Betton Infos de septembre vos éléments sont à communiquer au service communication de la Mairie avant le 10 juin, à communication@betton.fr. N'hésitez pas à contacter le service communication avant cette date limite. Imprimé sur du papier issu de forêts gérées durablement (usine certifiée PEFC), à 6 750 exemplaires.



L'édito

Chères Bettonnaises, chers Bettonnais,

La Ville de Betton, avec le concours de Rennes Métropole, mène une politique volontariste en faveur du logement. Le Programme local de l'habitat (PLH) vise à donner la possibilité à tous les habitants de se loger sur le territoire.

Concrètement, il s'agit de proposer une offre de logements pour tous, quels que soient les revenus et les modes de vie : par la construction de maisons individuelles, de logements collectifs en accession ou en location, par des logements dits aidés, pour répondre aux besoins spécifiques des publics comme les étudiants, les jeunes, les seniors, le grand âge, les personnes en situation de handicap, les familles qui se construisent, les situations monoparentales ou encore les situations de précarité.

Savoir accueillir à un rythme maîtrisé, savoir proposer différentes formes d'habitats, une offre diversifiée de logements, c'est garantir une mixité sociale et

générationnelle qui devient notre richesse : c'est s'accepter les uns les autres avec nos différences, c'est faciliter l'émergence des valeurs communes qui contribuent au bien vivre ensemble.

Si nous sommes toutes et tous habitants de Betton aujourd'hui, si nous sommes heureux d'habiter « une ville où il fait bon vivre », c'est bien parce que depuis des années, les politiques de développement de l'habitat qui se sont succédées ont favorisé le développement harmonieux de notre ville pour tous. Le dossier « logement » de ce numéro de Betton Infos vous montrera que c'est aussi la préoccupation de votre nouvelle équipe municipale.

Bien vivre ensemble, c'est aussi faire la fête, vous proposer un programme d'animations estival, être attentif aux autres, aux plus vulnérables. Alors, à chacune, à chacun, je souhaite un bel été !

François BROCHAIN
Votre Maire



www.betton.fr

Horaires / Services

Mairie

- > Du lundi au vendredi de 8h30 à 12h30 et de 13h30 à 17h
- > Samedi : permanence état civil de 9h à 12h

Accueil aménagement

- > Lundi et mardi de 13h30 à 17h
- > Mercredi, jeudi et vendredi de 8h30 à 12h30

CCAS/PAE

- > Du lundi au vendredi de 8h30 à 12h30 (fermé les mercredis des petites vacances scolaires)
- > Possibilité d'entretien individuel sur rendez-vous

Adjoint de permanence > 06 07 80 90 02 (la nuit et le week-end)

mairie-info@betton.fr • 02 99 55 81 01



Repas des aînés

À l'invitation de Monsieur le Maire et des membres du CCAS, les Bettonnaises et Bettonnais ayant atteint l'âge de 75 ans au cours de l'année civile peuvent participer au repas qui aura lieu à la Confluence le **samedi 3 octobre à 12h**.

Il n'y a plus d'envoi postal des invitations à domicile. Aussi, les Bettonnaises et Bettonnais qui souhaitent participer doivent découper, remplir et déposer le coupon d'inscription, ci-dessous, au CCAS ou à l'accueil de la Mairie avant le vendredi 18 septembre, dernier délai.

Un transport pourra être assuré pour les personnes qui ne pourraient pas se déplacer. Cette demande est à préciser dans le coupon d'inscription. Le repas sera payant pour les personnes accompagnantes et les Bettonnais nés après 1951 (tarif: 32 €). Les personnes qui auraient des difficultés à remplir seules le coupon peuvent se présenter au CCAS (Maison bleue en bas de l'église) tous les matins sans rendez-vous (ouverture du CCAS de 8h30 à 12h30) ou à l'accueil de la Mairie.

En cas d'empêchement de dernière minute, merci de prévenir le C.C.A.S. au 02 99 55 79 53



INSCRIPTION AU REPAS
avant le 18 septembre

**Coupon d'inscription au repas
du samedi 3 octobre 2026**

À RETOURNER AVANT LE 18/09/2026 À:

CCAS de Betton | 28 avenue d'Armorique 35830 BETTON | ccas@betton.fr
Ou à l'accueil de la Mairie

Participant(s) au Repas:

Nom et prénom:

Date de naissance:

Nom et prénom:

Date de naissance:

Adresse:

Tél.: Mail:

Accompagnant(s):

Nom et prénom:

Nom et prénom:

Transport: Souhaitez-vous bénéficier d'un transport accompagné ?

☐ Oui ☐ Non



Trophées des sports de la Ville de Betton

La cérémonie des Trophées des sports se tiendra à la Confluence le **jeudi 2 juillet** de 18h30 à 20h. Elle rassemblera et mettra en lumière celles et ceux qui, par leurs performances et/ou leur engagement bénévole jouent un rôle essentiel dans le développement et la promotion des activités physiques et sportives à Betton.



Les Estivales 2026

Profitez d'une journée de loisirs et de détente!

Les sorties proposées par le CCAS de Betton sont destinées aux personnes seules et aux familles qui ne partent pas en vacances.

Au programme:

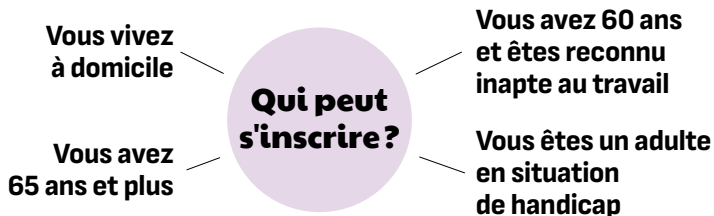
- > **Le 15 juillet:** Journée au Mont Saint-Michel;
- > **Le 26 août:** Journée à la mer, plage du Val à Saint-Malo (Paddle et jeux de plage pour tous les âges).

i Nombre de places limité | Inscriptions et renseignements auprès du CCAS, 28 avenue d'Armorique | **02 99 55 79 53** | **ccas@betton.fr** | Tarification en fonction de l'âge et du quotient familial | Clôture des inscriptions le 19 juin | Prévoir votre pique-nique.

Plan canicule

Le CCAS actualise le registre communal des personnes vulnérables

La Ville de Betton invite les habitants les plus fragiles et isolés à s'inscrire sur le registre communal. Géré par le CCAS, le registre a pour objectif de faciliter l'accompagnement des personnes en cas de crises ou d'événements exceptionnels (fortes chaleurs, tempêtes, épidémie...).



Comment s'inscrire?

- > Contacter l'accueil du CCAS au **02 99 55 79 53**
- > ou remplir le formulaire d'inscription disponible à l'accueil du CCAS et de la Mairie
- > ou envoyer un mail à **ccas@betton.fr**

L'inscription est facultative et est basée sur le volontariat. Elle peut être faite soit par la personne elle-même, ou par son représentant légal, soit par un tiers (parent, proche, médecin, voisin...) si l'intéressé ne s'y oppose pas.



24 juin, rencontrez vos élus

Ils viennent à votre rencontre pour un premier Café Citoyen, **mercredi 24 juin**, à partir de 17h au "Théâtre de verdure" tout à côté de la médiathèque.

Ouvert à toutes et à tous, ce Café Citoyen sera l'occasion d'écouter et de recueillir vos envies, vos idées et suggestions pour améliorer la vie locale. Un rendez-vous convivial pour échanger et discuter, ensemble, des projets pour notre ville.

CANICULE, FORTES CHALEURS quels sont les bons gestes ?



HYDRATATION :

- > Boire régulièrement
- > Privilégier l'eau
- > Manger fruits et crudités



LOGEMENT FRAIS :

- > Fermer volets et fenêtres en journée
- > Aérer la nuit



SE PROTÉGER DEHORS :

- > Éviter les heures chaudes (Sortir aux heures fraîches, avant 11h ou après 18h)
- > Porter un chapeau et des vêtements légers (clairs, amples, couvrants)



VEILLER SUR LES PERSONNES FRAGILES :

- > Appeler les voisins âgés
- > Surveiller les enfants et bébés (jamais laissés seuls dans une voiture)



SIGNAUX D'ALERTE

- > Crampes : signe de déshydratation.
- > Fatigue inhabituelle : se mettre au frais rapidement
- > Coup de chaleur : température élevée, confusion, peau sèche

EN CAS D'URGENCE : APPELER LE 15.



Conseil Municipal

Point extrait de la séance du 6 mai

COÛT DE LA SCOLARITÉ d'un élève

Chaque année, il est nécessaire de déterminer le coût moyen d'un enfant scolarisé en maternelle et élémentaire des écoles publiques. Ce calcul permet de fixer la participation des communes de résidence des enfants scolarisés à Betton et d'actualiser le montant du crédit affecté à l'école privée au titre du contrat d'association.

1547€

Coût moyen d'un enfant scolarisé en maternelle pour l'année scolaire 2026/2027

1 478 € en 2025/2026

328€

Coût moyen d'un enfant scolarisé en élémentaire pour l'année scolaire 2026/2027

330 € en 2025/2026



Prochains Conseils Municipaux

Ven. 05 juin, 19h et mer. 8 juillet, 20h30

Séances publiques et ouvertes à tous, salle du Conseil municipal, Mairie de Betton.

C'est l'été

par ici les sorties



Le mot

de Karine LEPINOIT-LEFRÈNE

Adjointe à la culture, à l'événementiel
et à l'action avec la Métropole

L'été arrive, Betton va résonner de styles musicaux variés. De l'Opéra sur écran à la musique en direct aux Cabarets du marché, vous aurez de quoi vous faire plaisir !

Venez partager les soirées de la Fête de la musique et du feu d'artifice en famille, entre amis pour prendre le temps et savourer l'instant. La programmation de la saison culturelle 2026-2027 sera chaleureuse et festive. Nos partenaires sont bien présents : l'École de Musique de Betton, le Grand Soufflet, Jazz à l'Ouest... Des artistes locaux aux artistes internationaux, elles et ils sauront vous faire vibrer. Bon été à toutes et à tous !



Opéra sur écran(s) au cinéma le Triskel Robinson Cruséo

Judi 18 juin | 20h

Cet opéra-comique de Jacques Offenbach, en trois actes, sous-titré en français, vous invite à rire de tout et à savourer facéties vocales et musicales, dans une mise en scène exceptionnelle de Laurent Pelly.

i Entrée gratuite au cinéma Le Triskel | Retransmission en direct de l'Opéra de Rennes | Opéra chanté et surtitré en français, dès 8 ans | Durée : 2h35 avec entracte.



Quand l'art s'invite à l'apéritif

Judi 25 juin à 18h

16 av. de Moretonhamstead

La Résidence de l'Ille vous invite à un apéritif artistique. Une belle occasion de rencontrer les résidents et de partager leurs créations : une exposition sur les oiseaux et les fleurs, des photos inspirées des expressions françaises et une plongée poétique dans l'espace et ses promesses.



Feu d'artifice

Lundi 13 juillet

Pour célébrer la fête nationale, la Ville vous offre une soirée de musique et de spectacle pyrotechnique :

21h > 23h15 | Bal Orchestre "Carte Blanche"

23h15 | Feu d'artifice

23h45 > 1h | Bal Orchestre "Carte Blanche"

i Restauration et buvette sur place.



PLACE À LA MUSIQUE !

Vendredi 19 juin | 16h > 23h | C.C^{ial} du Trégor

Démarrez l'après midi avec un goûter musical, laissez vous entraîner par l'énergie irrésistible de la batucada de l'école de musique, puis vibrez avec des groupes rock prêts à enflammer la soirée. Ambiance conviviale garantie, que vous veniez en famille, entre amis ou simplement pour profiter du moment !

i INFOS Petite restauration et buvette sur place | Événement organisé par l'École de Musique de Betton en partenariat avec les commerçants du Trégor.



Cabarets du marché

Jusqu'au 30 août, ils prendront leurs quartiers d'été dès 10h30 au marché, les dimanches matins, place de la Cale.

Les Cabarets du Marché raviront les promeneurs et fans de chansons, de musique du monde, de jazz... Trois groupes de l'Ecole de Musique de Betton joueront les premières dates des 11 concerts programmés cet été !

Découvrez le programme

L'avant-scène par l'école de musique de Betton

07 juin | **Cordée Chanca** | Chanson française

21 juin | **Kicifrot** | Ensemble à cordes

28 juin | **La Seiche** | Pop Folk

Place aux groupes locaux de musique actuelle

05 juillet | **Matthieu Ramage** | Chanson française

12 juillet | **Aragil** | Musique du monde

19 juillet | **Drache** | Musique bretonne

26 juillet | **Lule Trio** | Jazz

02 août | **Mas Ayà** | Musique du monde

09 août | **Bavagons Trio** | New Orleans

23 août | **Fire flies swing orchestra** | Jazz manouche

30 août | **Geneviève** | Indie Pop



SAISON DE LA CONFLUENCE 2026/27

En un coup d'œil, découvrez les grandes dates de la nouvelle saison culturelle. La Confluence invitera au voyage, célèbrera la richesse et la diversité des cultures du monde. Des spectacles de qualité pour tous les publics.



Imarhan

Blues Touareg

Jeudi 8 oct. 2026 | 20h30

PARTENARIAT



Youn Sun Nah

Jazz Vocal

Jeudi 19 nov. 2026 | 20h30

PARTENARIAT



Denez

Musique Bretonne

Samedi 16 jan. 2027 | 20h30



Fondations

Bastien Dausse / Cie Barks
Cirque

Samedi 6 fév. 2027 | 19h

PARTENARIAT



Walid Ben Selim

Musique du monde

Samedi 13 mars 2027 | 20h30



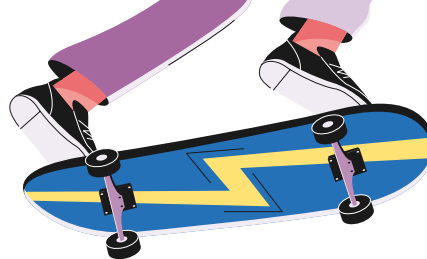
The party

Big ukulele syndicate
Spectacle d'humour musical

Samedi 3 avril 2027 | 20h00

Prenez vos billets dès juillet !

La billetterie en ligne ouvrira le 10 juillet | Achat possible sur rendez-vous au 02 99 55 05 45 à compter du 1^{er} septembre 2026 | La plaquette de présentation de la Saison 2026/2027 de la Confluence sera diffusée en septembre, avec le Betton Infos.



Info travaux



Le skatepark des Omblais prend forme

La Ville poursuit la réalisation du nouveau skatepark implanté au complexe sportif des Omblais, à proximité de la salle des Omblais 2.

Les travaux de génie civil avancent conformément au calendrier prévisionnel. Le bowl central, élément structurant de l'équipement, est désormais façonné et les différentes zones de glisse commencent à prendre forme autour de la zone centrale. Les prochaines semaines seront consacrées à la finalisation des surfaces, l'aménagement des abords, la sécurisation et la préparation de l'espace avant ouverture.

La livraison du skatepark devrait intervenir courant septembre (sous réserve des conditions météorologiques).

Tranquillité publique

Police municipale : moderniser pour mieux servir et protéger

Pour répondre aux attentes des Bettonnais et accompagner l'évolution des usages dans l'espace public, la police municipale renforce ses moyens d'action avec l'acquisition d'un radar cinémomètre mobile et de deux vélos à assistance électrique.

Ces nouveaux équipements contribuent à améliorer à la fois la sécurité routière et la présence de terrain des agents. Ils illustrent la volonté de la municipalité de renforcer la tranquillité publique.



2 vélos à assistance électrique

Ils offriront **une mobilité plus souple, écologique et mieux adaptée au terrain**. Ils permettront aux agents d'être davantage présents dans les parcs, les cheminements doux et les zones piétonnes, renforçant ainsi l'action d'une police de proximité accessible et en lien direct avec les habitants.

Une police municipale bien équipée, c'est une commune mieux protégée et un quotidien plus apaisé pour chacun !



Vigilance cambriolages : adoptons les bons réflexes cet été

À l'approche de l'été, les risques de cambriolages connaissent traditionnellement une hausse.

La commune invite chacun à renforcer sa vigilance et à adopter les bons réflexes pour protéger son domicile et celui de ses voisins.

Voisins attentifs : signalez toute présence suspecte, véhicule inhabituel ou comportement anormal dans votre rue. **Une attention collective permet souvent d'éviter un passage à l'acte.**

Alerte sur un comportement inhabituel : en cas de doute, composez immédiatement le 17.

Une intervention rapide peut prévenir un cambriolage.

Sécuriser son logement : demandez au voisin de relever le courrier, installez un éclairage de détection en extérieur ou encore renforcez la porte du garage qui est souvent moins résistante que la porte d'entrée. **Évitez également d'annoncer vos vacances sur les réseaux sociaux.**



Opération tranquillité vacances

Avant votre départ, inscrivez-vous en ligne sur www.service-public.gouv.fr ou directement auprès de la police municipale ou de la brigade de gendarmerie de Betton. **Des patrouilles pourront surveiller votre domicile durant votre absence.**

La sécurité est l'affaire de tous. Restons attentifs, solidaires et réactifs pour un été serein.

SAMEDI
05 SEPT 2026 • 16H

LE CSB

Club Sportif Bettonnais

CÉLÈBRE SON ANNIVERSAIRE



Le CSB fêtera cette année ses 60 ans...
60 ans d'histoire, de passion et d'engagement contribuant activement à la vie sportive locale grâce à l'implication de ses éducateurs, bénévoles, licenciés et partenaires.

Licenciés, anciens adhérents, habitants de Betton ou simples curieux, vous êtes tous invités à partager ce moment fort de la vie locale.



VENEZ DÉCOUVRIR le club autrement

- > Explorer les différentes sections du CSB
- > Rencontrer les bénévoles et les adhérents
- > Découvrir les disciplines proposées et les activités accessibles à tous les âges
- > Participer à un jeu de piste spécial enfants, avec une petite récompense à la clé
- > Chaque espace sera pensé pour être vivant, interactif et accueillant, afin de permettre à chacun de plonger dans l'univers du club.

MUSIQUE, ANIMATIONS et ambiance familiale

La fête se prolongera dans une atmosphère chaleureuse, animée par des groupes de l'École de Musique de Betton.

Au programme :
rythmes, convivialité et bonne humeur

i Une restauration rapide sera proposée sur place, au profit des associations de parents d'élèves bettonnaises.



Benjamin Bray



Un cinéaste en devenir...

Jeune étudiant en cinéma, Benjamin Bray vient de présenter le 18 avril au cinéma Le Triskel, « Poulet s'est enfui! ». Projeté devant une centaine de personnes, son premier « court-long métrage » (64 mn) magnifie la commune de Betton où il est arrivé à l'âge de 13 ans.

Une envie de cinéma dès l'adolescence

Étudiant en cinéma à l'université Paris 8, Benjamin poursuit un doctorat de recherche sur la direction d'acteurs dans le cinéma classique Hollywoodien des années 1930/1940. Même si ses premiers chocs cinématographiques remontent loin dans l'enfance avec la découverte par son grand-père des westerns de John Ford et Sergio Leone, son envie de cinéma s'est forgée au collège François Truffaut, puis au lycée où il choisit la spécialité cinéma. Il commence alors à tourner des premiers courts-métrages.

Du fantasme à la réalité

Grâce à une association bretonne, il participe au sortir du Covid à de nombreux tournages semi-professionnels en expérimentant plusieurs postes techniques pour mieux comprendre la fabrication d'un film. Son envie d'écrire et de tourner ses propres projets prend corps avec la rencontre à Rennes de cinéphilos de son âge. S'ensuit une période très créative où il écrit des scénarios et produit des courts métrages.

Un Betton de carte postale

C'est lors d'un voyage Erasmus, un hiver en Pologne fin 2021, que surgit l'idée fondatrice de construire son premier long métrage autour du mythe d'Adam et Ève en le revisitant de manière légère. Un an et demi après, Benjamin finalise le scénario avec son co-auteur et prend la décision de le tourner à Betton pour jouer sur son esthétique de carte postale. La dimension absurde du titre rend bien compte de l'identité de ce film d'auteur au budget modeste tourné en 9 jours fin 2024 et revendiqué comme : « Un film au récit très enfantin, au rythme lent presque méditatif et au ton décalé qui flirte avec le fantastique sur sa partie finale ». Un film d'art et essai prometteur qui en appelle d'autres à Betton et ailleurs...



PLUS D'INFOS :
ben.35.bray@gmail.com

Zoom sur...

Le logement social à Betton

Une crise du logement sans précédent touche l'ensemble du pays. Tous les indicateurs témoignent des difficultés grandissantes des ménages, à se loger. L'offre de logements abordables et socialement accessibles, tant dans le parc public que dans le parc privé, ne répond plus aux flux des demandes des ménages, les délais d'attente de logement s'allongent... La Bretagne n'échappe pas à la crise. 41 000 dossiers de demandes de logements en locatif social sont en attente en Ile-et-Vilaine : un niveau jamais atteint jusqu'à présent. **En coopération avec ses partenaires locaux, la Ville de Betton investit et développe des programmes de logements abordables, de qualité, à proximité des services et des transports sur l'ensemble de la commune.**



Entretien

Avec Théo FÉLIX

Adjoint à l'aménagement du territoire et à l'habitat

Une responsabilité collective de produire du logement

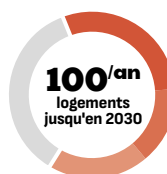
Le logement est une condition indispensable à une vie stable et autonome. Il fonde la capacité à se projeter dans l'avenir, à travailler, à étudier, à s'épanouir...

Créer du logement – et notamment du locatif social – est nécessaire à la vitalité et au dynamisme de notre commune. Accueillir de nouveaux ménages et de nouvelles familles permet de maintenir les effectifs scolaires, de développer les services, l'usage des équipements culturels, associatifs, sportifs...

À l'exemple des 55 nouveaux logements livrés ce printemps dans le quartier de La Plesse, **la commune de Betton poursuit sa trajectoire. Elle prend pleinement sa part à l'effort de production de logements abordables, en accession sociale et à coûts maîtrisés.**

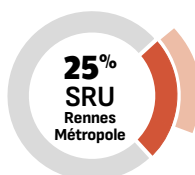
Une politique volontariste et solidaire

Fidèles à nos ambitions de solidarité territoriale et de justice sociale, conformément à nos engagements contractualisés dans le Programme Local de l'Habitat (PLH) de Rennes Métropole, nous tenons nos objectifs de création de logements. **Nous nous sommes engagés à produire, à un rythme progressif et maîtrisé, 100 logements par an jusqu'en 2030.**



Dont **65%** de logements aidés :
> **30%** de locatif social,
> **15%** d'accession sociale (BRS),
> **20%** de logements régulés.

Au vu de l'aggravation de la pression immobilière en Ile-et-Vilaine, depuis le 1^{er} janvier 2026, **le seuil de logements locatifs sociaux (SRU) a été réévalué à 25%** pour la Métropole rennaise. Avec un taux de 17,74% du parc de résidences principales, **la Ville de Betton remplit partiellement ses obligations.** Elle se doit de poursuivre ses efforts. 8 opérations immobilières sont dès lors programmées sur la commune.



17,74% de logements sociaux sur le parc de résidences principales à Betton.

393



Logements éligibles SRU
(et environ 140 logements libres)
qui sortiront de terre dans différents
quartiers de la ville, d'ici 2031.



BRS

Le Bail Réel Solidaire

Face aux difficultés à devenir propriétaire dans les zones où le foncier est cher, Rennes Métropole a mis en place, dès 2018, le Bail Réel Solidaire (BRS). Le principe du BRS repose sur la dissociation du foncier et du bâti. Avec le BRS, l'acquéreur devient propriétaire de son logement (appartement ou maison), tandis que le terrain reste la propriété d'un Organisme de Foncier Solidaire (OFS), en l'occurrence Foncier Solidaire Rennes Métropole. Ce principe de dissociation permet de baisser le prix d'achat de 25% en moyenne.

Le BRS, un levier innovant d'accession sociale à la propriété.

La commune développe le dispositif d'achat éligible au Bail Réel Solidaire (BRS) dans plusieurs programmes qu'elle initie, notamment dans le quartier de la Plesse.

Déjà livrés

28

Logements en BRS dans un immeuble
Opérateur Kérédes | Fin 2022.

À venir

14

Logements en BRS sur 52 construits
Archipel Habitat | en 2028.

14

Logements en BRS sur 53 construits
Aiguillon Construction | 2028.

58

58 logements en BRS
Coop de Construction | 2028.

Inauguration



Lundi 4 mai 2026, quartier de la Plesse, deux nouveaux collectifs proposant 55 logements locatifs sociaux étaient inaugurés.

Ces nouveaux collectifs sont labellisés Passivhaus. Grâce à une isolation optimale, une étanchéité à l'air et un système de ventilation performant, ils consomment jusqu'à 90% d'énergie de chauffage en moins par rapport aux bâtiments conventionnels. En période d'inflation et de crises énergétiques successives, c'est un avantage non négligeable pour les ménages occupants.

Le mot du Maire

« Trop longtemps, le logement social a souffert de préjugés négatifs. L'ambition écologique d'un tel projet vient contredire toutes les caricatures. Il démontre l'expertise et la capacité d'innovation des bailleurs sociaux, souligne François Brochain, Maire de Betton. Cette réalisation illustre notre responsabilité et notre volonté : construire mieux, créer des solutions en réponse à l'accès et au droit au logement, un défi majeur de notre époque ».

Projets en cours

47

Logements en locatif social
24 logements seniors et 23 logements familiaux
ainsi qu'une salle communale.

Rue de la Hamonais sur le site des anciens
hangars Mellet

NÉOTOA | Démarrage début 2027.

21

Logements sociaux seniors

Place du Calvaire

ESPACIL | Début 1^{er} semestre 2027.

Zoom sur...

Rénover son logement

Dans le cadre du Plan Climat, Rennes Métropole s'engage en soutenant 2 dispositifs de conseils personnalisés et d'accompagnement à la rénovation énergétique des logements privés. Ainsi, des professionnels accompagnent gratuitement les propriétaires dans leurs projets.

écoTravo

Conseils et aides aux travaux



Ce dispositif de service public s'adresse aux propriétaires (occupants ou bailleurs) d'une maison individuelle ou d'un appartement situé sur le territoire métropolitain.



Vous avez des projets de travaux ?

Qu'il s'agisse d'une **rénovation énergétique**, de rénover un **logement dégradé** ou de **l'adapter au vieillissement ou au handicap** :

- > les conseillers écoTravo vous aident à construire votre plan de financement ;
- > ils vous éclairent sur vos droits aux aides financières (locales et nationales) et les conditions pour en bénéficier.

Urbanis

Bureau d'études dédié au programme d'accompagnement pour la rénovation et l'amélioration du logement de Rennes Métropole

Ce programme s'adresse aux propriétaires occupants aux ressources modestes et très modestes et aux propriétaires bailleurs conventionnant leur logement à des loyers plafonnés.

Les travaux ciblés

Ce sont ceux subventionnés par l'Anah et correspondent à la **rénovation énergétique**, le traitement de l'**habitat très dégradé**, et l'**adaptation du logement au handicap** et au **vieillessement**.

Gratuité

Urbanis réalise, gratuitement, la visite-diagnostic du logement, identifie les besoins de travaux, aide à la recherche et l'analyse des devis, au montage du plan de financement et des dossiers de demande d'aide financière ainsi qu'au suivi du projet.



Mardi 23 juin | 20h30

Vivier Louis : réunion publique d'information et d'échanges

Les Bettonnaises et Bettonnais sont invités à participer à une réunion de présentation du projet de lotissement communal du Vivier Louis.

Animée par le bureau d'études Origami, en présence des élus et des services de la Ville, cette réunion aura pour objectifs de présenter :

- > le contexte de l'opération d'aménagement,
- > les conclusions des ateliers coopératifs organisés dans le cadre de la démarche PCI (Processus de Conception Intégrée) conduite à partir de novembre 2025
- > les principes et réglementations qui encadrent le projet urbain,
- > le phasage et le calendrier prévisionnel de réalisation de l'opération.

INFOS

La réunion publique se tiendra en Salle de l'Estacade (située à l'arrière de la Mairie).
POUR PLUS DE PRÉCISIONS
Contactez le service urbanisme de la Ville
02 99 55 83 13 ou urbanisme@betton.fr

AGENDA

de la Médiathèque



Café jardin

Samedi 6 juin de 10h30 à 12h30

Un rendez-vous ouvert à tous les jardiniers, experts ou amateurs, pour échanger sur les pratiques de jardinage. Le Grain du Sel répondra à toutes vos questions sur le thème de la belle saison.

i Ouvert à tous **!** Réservation conseillée.

Club des lecteurs

Samedi 13 juin à 10h

Venez échanger sur vos lectures et repartez avec des idées de lecture pour l'été!

i Ouvert à tous.

Club Ados

Samedi 13 juin de 14h30 à 16h30

C'est le dernier Club Ados de l'année! Viens te poser autour d'un grand goûter pour fêter la fin des cours.

i À partir de 11 ans **!** Sur inscription.



Club Manga

Mercredi 17 juin à 16h30

Dernier Club Manga et sayônara! Dégustation de mochi, suggestion pour l'année prochaine, affichage de vos dessins, lecture du super manga d'un participant, le programme est chargé!

i À partir de 8 ans **!** Sur inscription.

Histoires en musique

Samedi 20 juin à 10h15 et 11h15

Ouvrez grand les oreilles et laissez-vous porter par des histoires accompagnées de musique. En partenariat avec Loussine de l'École de musique de Betton.

i De 3 à 6 ans **!** Sur inscription.

Plein les mirettes

Mercredi 24 juin à 16h

En 2075, une petite fille voit un mystérieux garçon vêtu d'une combinaison arc-en-ciel tomber du ciel. Une fresque brillante et colorée pleine de recherche et d'inventivité avec des couleurs magnifiques. Ce film est une ode à la douceur et à l'humanisme qui saura toucher et parler à tous les publics.

i Projection vidéo jeune public **!** À partir de 8 ans **!** Durée: 84 mn **!** Sur inscription.

Atelier Cyanotype

Mercredi 8 juillet de 14h30 à 16h

Viens profiter du soleil pour t'initier au cyanotype! Repars avec un souvenir à accrocher dans ta chambre.

i À partir de 11 ans **!** Sur inscription.



Mes p'tites histoires

Vendredi 10 juillet à 14h15 et 15h15

Venez prendre l'air! On sort les livres de la médiathèque pour un moment de lecture sous le soleil de juillet.

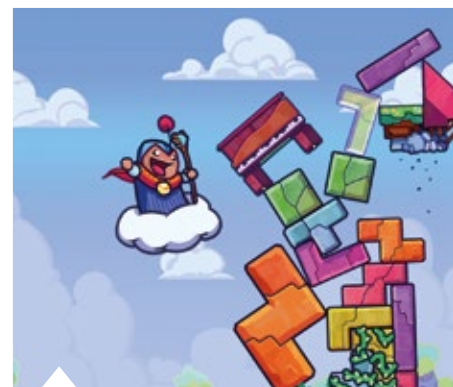
i De 3 à 6 ans **!** Sur inscription.

Plein les mirettes

Mercredi 15 juillet à 16h

Quand le grand chef des lutins bleus est mystérieusement kidnappé. C'est tout le peuple bleu qui se soulève. Commence alors une aventure délirante où nos héros vont croiser la route de nouveaux amis hauts en couleur. Ensemble, ils devront affronter toute une série de péripéties afin de sauver le monde.

i À partir de 6 ans **!** Sur inscription **!** Durée: 92 mn



Tournoi Tricky Towers

Mercredi 26 août à 16h

Ton objectif: construire la plus grande tour. Le problème: tes adversaires peuvent la détruire à tout moment!

i À partir de 8 ans **!** Sur inscription.

FERMETURE

4 > 17 août

La boîte de retours ne sera pas accessible durant cette période.

HORAIRES D'ÉTÉ

7/07 > 29/08

Mardi, mercredi et vendredi: 14h-18h

Jeudi: fermé

Samedi: 9h-13h.

DURÉE D'EMPRUNT

7/07 > 1^{er}/08

6 semaines.



CONTACTS & INSCRIPTIONS

02 23 27 41 02 | mediatheque@betton.fr | www.mediathequebetton.fr



Exposition de La Boîte à Déco

Du 12 au 14 juin

L'association de loisirs créatifs La Boîte à Déco présente les créations de ses adhérents en art floral, couture, mosaïque et vitrail à la galerie de l'Illet, du 12 au 14 juin.

Horaires d'ouverture :

- > **Vendredi 12 juin** de 14h à 18h
- > **Samedi 13 et dimanche 14 juin** de 10h à 13h et de 14h à 17h30

 Galerie de l'Illet.



Exposition Arts de l'Ille

Du 19 au 28 juin

L'association Arts de l'Ille présente sa première exposition d'arts plastiques du 19 au 28 juin à la galerie de l'Illet. Les visiteurs pourront découvrir une sélection de peintures, dessins, sculptures et techniques mixtes réalisés cette année par les adhérents, autour du thème « nature et matière ».

Le vernissage aura lieu vendredi 19 juin à 18h30, en présence des artistes et des professeurs. Des permanences seront assurées tout au long de la semaine, avec possibilité de réaliser les premières pré-inscriptions pour la prochaine saison.

 Galerie de l'Illet | D'INFOS :
 @Artsdelille | CONTACT :
contacts@artsdelille.fr



Gala DAGYBE

Le 20 juin

L'association DAGYBE, dédiée à la danse et à la gymnastique à Betton, organise son gala annuel le samedi 20 juin, à la Confluence.

Deux rendez-vous rythmeront l'après-midi et la soirée :

- > **16h15 : Gala des Minis**, mettant en lumière les plus jeunes danseurs,
- > **19h30 : Grand Gala**, réunissant l'ensemble des groupes de l'association.

Un moment convivial et artistique à partager en famille.

 INFOS ET RÉSERVATION :
sur dagybe.fr

Programme du Relais Atout'Âge

Retrouvez chaque mois la programmation complète du Relais Atout'Âge en ligne sur betton.fr ou servicesproximitebetton.fr, dans le Petit Écho et Ouest-France. Au programme du mois de juin : marches douces et promenades de santé, chants marins, voyage à Pléneuf-Val-André, jeux de mots, loto, repas galettes-saucisses...

Repas seniors à la cantine de la Haye-Renaud deux mercredis par mois (sur inscription).

 1 bis rue des Marronniers | Local ouvert tous les mardis et vendredis de 14h à 17h30 | 07 81 73 84 80 | Relais Services au 02 99 55 82 82 | Responsable : Jean-Yves Boulou au 02 99 55 83 85 | abvvhr@gmail.com

Gym volontaire saison 2026-2027

La section Gym Volontaire du CSB ouvre ses inscriptions pour la prochaine saison. Les activités proposées — renforcement musculaire, gym bien-être, pilates, stretching, zumba, danse en ligne et marche nordique — s'adressent à tous les adultes, quels que soient leur condition physique et leurs objectifs de bien-être.

Créneaux d'inscription

« Gym Bien-être »
et « Gym Bien-être adaptée »

Ven. 12 juin
de 11h à 12h30
Espace Anita Conti

Autres cours

Sam. 13 juin de 9h à 12h
Espace Anita Conti

Lun. 15 juin de 17h30 à 21h
Complexe sportif des Omblais

Les inscriptions seront également possibles lors du forum des associations en septembre.

 Modalités d'inscription et horaires des cours consultables en ligne : <http://csbbetton.fr/gv>

Préinscriptions activités linguistiques

Le comité de jumelage propose à la rentrée :

- > Cours de langues pour adultes : anglais, italien et espagnol (plusieurs niveaux)
- > Ateliers ludiques en anglais destinés aux jeunes du CM à la 5^e, participatifs et interactifs

Préinscriptions : **mercredi 17 juin**, de 18h à 19h30, au Prieuré — 2 place de l'Église.

 RENSEIGNEMENTS : cjbettonlangues@gmail.com



Tous à vos agendas

Programme du CUB

BREZHONEG A LANVEZHON

Vend. 5 juin à partir de 18h30

- > 18h30 - Veillée, scène libre en breton
- > 20h15 - Initiation aux danses bretonnes
- > 21h - Concert Goustadig

10 ANS DU CUB

Sam. 6 juin à partir de 18h

Au menu de cette soirée : apéritif, musique, galettes saucisses...

- > 19h - Concert Dédé Combo
- > 21h - Concert Royal Democracy



AN ENGLISH AFTERNOON WITH SANDRA Dim. 14 Juin à 15h

Sandra saura vous accompagner avec bienveillance, quel que soit votre niveau d'anglais pour partager un moment convivial, sans stress... surtout si vous apportez quelques gâteaux à partager.



CLUB DE LECTURE DE FABIOLA Jeu. 18 Juin à 20h

Une soirée conviviale où chacun est invité à apporter un ou deux livres pour lire un court passage et échanger ses impressions. Les personnes qui préfèrent simplement écouter sont les bienvenues.



SÉANCE DE SOPHROLOGIE - GESTION DU STRESS Jeu. 25 Juin à 20h

Venez découvrir des techniques de relaxation et des outils simples afin de mieux gérer ses émotions et retrouver calme et sérénité : la respiration, la détente dynamique et la visualisation positive.

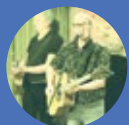
CHANTS DE MARINS ET MUSIQUE IRLANDAISE Sam. 27 juin à partir de 19h

> 19 h - Belle mer

Belle Mer chantera avec vous des chants de la mer et de marins, d'ici et d'ailleurs.

> 21h - Eire Before

Formé par quatre musiciens passionnés — Léa, Philippe, Loïc et François — le groupe Eire Before explore les musiques traditionnelles avec un ancrage affirmé dans le répertoire irlandais.



i 5 bis rue du Vau Chalet | 07 66 01 53 95

f @CafeUtopiqueBetton

Entrée libre | Le café ouvre à 20h | Consommation réservée aux adhérents | Tarif adhésion 1€.



Portes ouvertes du CSB Gym

Le 28 juin

La section gymnastique artistique du CSB accueillera le public le dimanche 28 juin dans la salle de gymnastique spécialisée du Complexe sportif des Omblais. Cette journée permettra de découvrir les différentes disciplines proposées au sein de l'association. Une permanence d'inscription sera assurée tout au long de la journée.

Planning de la journée :

- > 9h30 - 10h30 : **Baby Gym et Éveil** (maternelles)
- > 11h - 12h30 : **Gymnastique artistique féminine et masculine** (à partir du CP)
- > 13h30 - 14h30 : **Team Gym**
- > 13h30 - 14h30 : **Gym adulte** (à partir de la 1ère)
- > 14h30 - 15h30 : **Parkour** (à partir du CE2)

i + D'INFOS :
f @CSBBettonGymnastique



Challenge de l'Espoir

Vaincre la Mucoviscidose

Samedi 27 juin

La Section escrime du CSB organise le samedi 27 juin, au complexe sportif de la Touche, le **Challenge de l'Espoir**, une journée d'escrime au profit de l'association **Vaincre la Mucoviscidose**.

Tout au long de la journée, le public pourra découvrir l'escrime et profiter de plusieurs animations familiales : **structure gonflable, chamboule-tout...**

Cet événement solidaire invite chacun à « donner son souffle à ceux qui en ont besoin » en soutenant la lutte contre la mucoviscidose.

i Entrée gratuite et ouverte à toutes et tous

EXPRESSIONS POLITIQUES

Avertissement : le style, les éléments, renseignements, descriptions de faits ou assertions figurant dans ce droit d'expression sont publiés sous l'entière responsabilité de leurs auteurs et ne peuvent engager la responsabilité du directeur de publication ou de la ville.

> Expression de la minorité | Betton Écologiste Et Sociale

Nos propositions constructives présentées en Conseil Municipal

Le Conseil Municipal de mai a été l'occasion de revenir sur plusieurs sujets qui ont animé la campagne.

Tout d'abord, la gendarmerie est venue présenter les chiffres de la délinquance pour sa large zone d'activité, qui sont en **nette baisse** pour l'année 2025. Ces chiffres sur le secteur sont à mettre en relief avec les chiffres présentés par le Conseil Local de Sécurité et de Prévention de la Délinquance de Rennes Métropole (RM) qui pointaient une augmentation de 3,5 % en 2024 pour la commune seule de Betton.

La gendarmerie a rappelé que la ville était bien desservie par des **axes routiers très rapides** qui facilitent les cambriolages. Elle a une nouvelle fois indiqué que la présence de caméras de protection, sur les entrées et sorties de la ville, permettrait de faciliter la **résolution de certaines affaires**.

Au delà de la dissuasion, la présence de caméras sur les bâtiments publics permettrait également, potentiellement, de **diminuer le coût des assurances** pour la ville, dont le montant a explosé ces dernières années dans toutes les communes.

En réponse à notre question, la gendarmerie a également indiqué que **les effectifs de la police municipale pourraient augmenter** à 3 ou 4 agents, en s'appuyant sur une comparaison avec les collectivités équivalentes en Bretagne.

Nous sommes revenus également sur les enjeux autour de l'eau, et les deux élus métropolitains ont indiqué qu'ils partageaient tous les objectifs que nous avons présentés. Les différentes commissions au niveau de RM vont bientôt être constituées et nous pouvons penser que la majorité pourra ainsi agir en leur sein pour :

- **favoriser la recherche** (i) autour de la gestion de l'eau aussi bien en période de sécheresse qu'en période de fortes pluies, (ii) pour s'assurer que la qualité des boues rejetées par les stations aille au delà des exigences des taux actuellement prévus (et respectés) en matière de polluants éternels, pesticides et résidus médicamenteux ;
- soutenir l'**amélioration** du taux de renouvellement des réseaux prévu par RM, qui devrait être multiplié par 3 ou 4 pour atteindre 1,25% ;
- participer à la **réflexion sur les tarifs de l'eau**, en particulier au sein de la commission « Plan de sobriété Eau », pour continuer les aides auprès des familles les plus précaires, financer le renouvellement du réseau et trouver des leviers d'incitation pour que les foyers les plus aisés réduisent eux aussi leur consommation.

Enfin, un membre du public a suggéré qu'une partie de l'expression politique dans le Betton Infos soit rédigée par des citoyens ou des associations. Si une **Maison de la Citoyenneté** était en place, ce dispositif serait assez facilement applicable : un collège composé d'**élus** et de **citoyens** pourrait être chargé de définir les rédacteurs et le contenu de ce texte.

Vous savez peut-être que le collectif Betton 2026 a soutenu la liste Betton Écologiste et Sociale. Ce collectif va très prochainement se transformer en une **association indépendante des partis politiques** qui aura pour mission de proposer des projets politiques ambitieux pour Betton, solidaires et respectueux de l'environnement. Rejoignez-les en écrivant à **betton2026@mailo.com**

Magali Paraire, Stéphanie Lapie, Alain Bidault, Philippe Cornichet et Nicolas Jaouen.

<https://betton2026.fr/>

ENVIRONNEMENT

Ateliers nature : protéger, observer, agir

AU MOIS DE JUIN

L'association Betton Protection Pollinisateurs poursuit ses **ateliers de télémétrie** dédiés à la détection des nids de frelons.

Organisés chaque fin de semaine, du vendredi au dimanche, ces sessions mobilisent l'outillage de Robor Natur et l'application Vespafinder, permettant d'affiner les recherches sur le terrain.

LES ATELIERS continuent

Les ateliers nichoirs à abeilles sauvages ainsi que les séances d'identification des insectes du jardin se poursuivent également, afin de sensibiliser les habitants à la biodiversité locale et aux gestes favorables aux pollinisateurs.

❗ INSCRIPTIONS AUX ATELIERS : betton.protectionpollinisateurs@orange.fr
+ D'INFOS : protectionpollinisateurs.fr



> Expression de la majorité | Betton, pour Vous, avec Vous

La Participation Citoyenne au cœur du projet municipal.

Betton c'est d'abord une commune où il fait bon vivre, une ville à dimension humaine, animée par des associations et des citoyens engagés, qui s'impliquent et créent du lien. Cette énergie citoyenne précieuse est une force que votre nouvelle équipe municipale souhaite cultiver et développer.

Dans un monde traversé par les incertitudes, où les contextes géopolitiques fragilisent les repères, où les débats divisent et opposent, où le collectif s'efface au profit de l'individualisme, vos élus de la majorité choisissent une voie, celle du Faire-Ensemble.

La participation citoyenne est l'un des fondements même de notre projet municipal. Choisir d'agir localement, c'est aussi choisir de participer à la vie de sa cité. C'est défendre la démocratie, en ayant prise sur son quotidien, son cadre de vie, sur l'avenir de son territoire, sur la proximité avec ses voisins, entre citoyens.

Des projets co-construits avec vous.

L'équipe municipale ne veut pas seulement vous consulter : elle veut construire avec vous. En lien permanent avec les associations et les habitants, les projets seront élaborés de manière collaborative, depuis l'idée initiale jusqu'à la réalisation. Chaque étape sera l'occasion d'un vrai travail commun entre habitants, associations et élus, pour que les actions et projets menés répondent aux besoins et attentes de toutes et tous, et portent haut les valeurs de la démocratie participative.

Concrètement... Betton se vit Ensemble,

Parmi les chantiers les plus structurants de cette mandature figure la **création d'un tiers-lieu convivial, ouvert à toutes et tous**. Un espace partagé où l'on se retrouve, où l'on

échange des savoirs-faire et des expériences humaines, où naissent et grandissent des projets collectifs.

Un lieu qui appartient à ceux qui le font vivre – habitants, associations, porteurs d'initiatives – et qui incarne l'esprit de Betton, innovante, engagée et solidaire. Ce sera le point de rassemblement citoyen autour d'ateliers, de conférences, de ressources. Ce sera le point de transmission entre générations, entre courants d'idées, entre sujets à impacts. Notre ambition est de rassembler pour mieux engager au cœur de notre commune. Entre héritage et ambitions.

En impulsion de cette dynamique, dès ce mercredi 24 juin, vos élus viendront à votre rencontre pour un premier **Café Citoyen, pour échanger avec vous lors d'un moment d'écoute et de partage**. Ces rendez-vous réguliers permettront d'animer envies et idées autour de projets qui rythmeront Betton sur les mois et années à venir.

Ces actions s'inscrivent dans un engagement plus large : **viser le label « Ville Citoyenne », une reconnaissance qui traduit la volonté de bâtir une démocratie locale plus forte, plus inclusive et plus proche des habitants**. Un cap ambitieux, à la hauteur de ce que Betton est déjà et de ce qu'elle aspire à développer pour les générations futures.

La participation citoyenne n'est pas un simple dispositif au service de la démocratie. C'est la conviction de faire vivre Betton. Un engagement à préserver ce qui fait notre force : la proximité, l'inclusion, la capacité à se parler, à construire ensemble afin de transmettre aux générations futures une ville consciente, engagée et citoyenne.

Le Faire-Ensemble commence maintenant !

Les 28 élu.e.s de la Majorité **Betton, pour vous, avec vous.**
contact@bvv.bzh

17

Je réduis mon impact plastique !

Le plastique pollue nos sols, nos océans et même notre alimentation : il s'accumule partout plus vite qu'il ne disparaît. Réduire notre usage, c'est prendre soin de notre environnement et de ceux qui y grandiront demain.



**JE VIENS
avec mes contenants**
chez les commerçants



**JE REMPLIS
ma gourde** au lieu
d'acheter une bouteille



**J'UTILISE
un sac en tissu**
pour faire mes courses



**J'ACHÈTE
en vrac**



**J'ÉVITE
les couverts et
récipients jetables**

i JE SUIS CURIEUX : pour mesurer mon empreinte plastique : je réponds au questionnaire disponible sur noplasticinmysea.org
La 9^{ème} édition du #NoPlasticChallenge est soutenue par le Ministère de la transition écologique et solidaire et la Fédération Française de Voile.



Commémoration du 8 Mai 1945

À l'occasion du 81^e anniversaire de la Victoire du 8 mai 1945, Daniel Delaunay a reçu la Croix du combattant et Gérard Redouté la Médaille commémorative des opérations de sécurité et de maintien de l'ordre, agrafe Algérie. Les distinctions ont été remises par Michel Dutais, président de l'UNC Betton.



Betton soutient la Redadeg

Au petit matin du 15 mai, le maire, des élus et les bénévoles de l'association Brezhoneg e Lanvezhon étaient présents pour saluer le passage de la Redadeg. La municipalité confirme son engagement en apportant un soutien financier à cette course emblématique en faveur de la langue bretonne.



Coupe du Conseil départemental: le CS Betton Football sur le toit bretilien

Dimanche 17 mai, devant près de 3 000 spectateurs rassemblés au Roazhon Park, le CS Betton Football décroche, pour la première fois, la Coupe du Conseil départemental. Une performance remarquable qui honore le club, ses joueurs et tous ses bénévoles. La Ville de Betton salue cette victoire historique qui porte haut ses couleurs.





Quinzaine du commerce équitable

Animés par l'association Bretagne Équitable, des ateliers d'information et de sensibilisation ont été proposés au Relais Atout'Âge, aux jeunes du collège et aux enfants de toutes les écoles bettonnaises. L'édition 2026 s'est clôturée par une exposition présentée à la Médiathèque.



On vous fait part...

Conformément au Règlement Général sur la Protection des Données (RGPD) et faute de pouvoir recueillir systématiquement le consentement écrit des familles, les noms des nouveau-nés ne sont pas publiés dans le bulletin municipal.



... des naissances

La Ville est heureuse d'accueillir 3 nouveaux Bettonnais, nés entre le 15 avril et le 5 mai 2026.



... des décès

- Louis CHAIGNON • 25/04 • 60 ans
- Christian LE BEC • 28/04 • 72 ans

19

100% Breton

NOUVELLE RUBRIQUE

« Bonjour et au revoir! »

Demat deoc'h,
mont a ra mat ?

Bonjour,
vous allez bien ?



Bonjour en breton c'est « **Demat** ».

Mais lorsque l'on s'adresse à une personne connue on emploiera plutôt une formule telle que :

« **Penaos emañ kont ?** »
= Comment est le compte ?

« **Penaos emañ ar bed ganit ?** » = Comment est le monde avec toi ?

Ou une petite phrase relative à la situation comme

« **Erru 'oas ?** »
= Tu étais arrivé ?

Pour dire au revoir on utilise « **Kenavo** », connu de tous, que certains utilisent à tort pour dire bonjour, ce qui n'est pas très accueillant, convenons-en.

Il existe également des formules plus longues très fréquemment utilisées :

« **Ken ar c'hentañ** »

= jusqu'à la prochaine

« **Ken vi gwelet** »

= jusqu'à ce que tu seras vu

« **Kenavo ar wech all** »

= jusqu'à l'autre fois

Mais vous pouvez faire court et utiliser « **demat** » et « **kenavo** » en toute occasion !

Illustration :
©Office Public de la Langue Bretonne

✶ Pour aller plus loin : desketa.bzh

En cas d'urgence

- **Pompiers** : 18 ou 112 ou 114
(personnes sourdes et malentendantes)
- **SAMU** : 15
- **Centre anti-poison** : 02 99 59 22 22
- **Service d'accès aux soins (SAS)** : 15
(consultation médicale en dehors des heures d'ouverture des cabinets médicaux)
- **Pharmacies de garde** : 32 37
- **Gendarmerie** : 17
- **Brigade de Betton** :
63 avenue d'Armorique | 02 99 55 85 38
- **Police municipale** : 06 77 09 23 03
- **Violences Femmes Info** : 3919
- **Allô enfance en danger** : 119

Déchèterie La Noë-Huet

Lieu-dit La Noë-Huet

Ouverture :

Lundi, mardi, mercredi,
vendredi, samedi : 9h-12h / 14h-18h
Jeudi : 9h-12h | Dimanche : fermée

INITIATIVE

ET SI NOTRE MÉTRO PASSAIT AU SOLAIRE ?

Ensemble, faisons rouler le métro à l'énergie solaire
Participez à son financement



Et si le métro de Rennes était EN PARTIE ALIMENTÉ PAR L'ÉNERGIE SOLAIRE... grâce à vous ?

Un projet, inédit en France, de financement participatif des premières boucles d'auto-consommation photovoltaïque alimentant un réseau de transport collectif urbain.

LE CONCEPT

Rennes Métropole, Kéolis et Energ'IV vous proposent de participer en tant que citoyennes et citoyens, en investissant dans la construction de deux centrales photovoltaïques qui alimenteront en énergie solaire la traction des lignes du métro.

L'ORGANISATION

Installées sur les sites des Garages Ateliers du métro de Rennes, les deux centrales d'Energ'IV produiront chaque année environ **1 094 MWh/an** d'énergie solaire, intégralement autoconsommée par le réseau du métro rennais (ligne a et b).

EN PRATIQUE

Chacun peut investir via la plateforme locale Gwenneg et contribuer directement à la transition énergétique de son territoire.

5%

Taux d'intérêt



Participation accessible
dès 100 €

Ce projet doit devenir réalité en 2027.



INFOS

Souscriptions ouvertes
jusqu'au 17 juin 2026.
investir.gwenneg.bzh/fr/energivrennes



Vendredi 5 juin
Brezhoneg a Lanvezhon
Café Utopique de Betton

Samedi 6 juin
Café jardin
La Médiathèque

10 ans du CUB
Café Utopique de Betton

Dimanche 7 juin
Concert Cordée Chanca
Scène des cabarets du marché

Du 12 au 14 juin
Exposition de la Boîte à Déco
Galerie de l'Illet

Samedi 13 juin
Club des lecteurs
La Médiathèque

Club Ados
La Médiathèque

Dimanche 14 juin
An English Afternoon
with Sandra
Café Utopique de Betton

Mercredi 17 juin
Club Manga
La Médiathèque

Jeudi 18 juin
Opéra sur écran(s)
« Robinson Crusoe »
Cinéma Le Triskel
Club de lecture de Fabiola
Café Utopique de Betton

Vendredi 19 juin
Fête de la musique
Place du Trégor

Du 19 au 28 juin
Exposition Arts de l'Ille
Galerie de l'Illet

Samedi 20 juin
Histoires en musique
La Médiathèque
Gala DAGYBE
La Confluence

Dimanche 21 juin
Concert Kicifrot
Scène des cabarets du marché

Mercredi 24 juin
Plein les mirettes
La Médiathèque
Café Citoyen
Théâtre de verdure,
Médiathèque

Jeudi 25 juin
Apéritif artistique
Résidence de l'Ille
Séance de Sophrologie
- gestion du stress
Café Utopique de Betton

Samedi 27 juin
Challenge de l'Espoir
Complexe sportif de la Touche
Chants de marins et
musique irlandaise
Café Utopique de Betton

Dimanche 28 juin
Concert La Seiche
Scène des cabarets du marché
Portes ouvertes du CSB Gym
Complexe sportif des Omblais

Jeudi 2 juillet
Trophées des sports
La Confluence

Dimanche 5 juillet
Concert Matthieu Ramage
Scène des cabarets du marché

Mercredi 8 juillet
Atelier Cyanotype
La Médiathèque

Vendredi 10 juillet
Mes p'tites histoires
La Médiathèque

Dimanche 12 juillet
Concert Aragil
Scène des cabarets du marché

Lundi 13 juillet
Feu d'artifice et bal
Place de la Cale

Mercredi 15 juillet
Plein les mirettes
La Médiathèque

Dimanche 19 juillet
Concert Drache
Scène des cabarets du marché

Dimanche 26 juillet
Concert Lule Trio
Scène des cabarets du marché

Dimanche 2 août
Concert Mas Ayà
Scène des cabarets du marché

Dimanche 9 août
Concert Bavagons Trio
Scène des cabarets du marché

Dimanche 23 août
Concert Fire flies
swing orchestra
Scène des cabarets du marché

Mercredi 26 août
Tournai Tricky Towers
La Médiathèque

Dimanche 30 août
Concert Geneviève
Scène des cabarets du marché

**Marché des créateurs
et artisans locaux**
Au bord du plan d'eau



Marché des créateurs et artisans locaux

Dimanche 30 août de 10h à 18h | Place de la Cale

MIL'IN, la boutique des créateurs de Betton organise un grand marché de créateurs et artisans locaux au bord du plan d'eau. Plus de 45 exposants seront présents pour l'occasion.

Entrée gratuite | Restauration sur place proposée par l'association Dans les pas du hérisson | INFOS : @milinboutiquedecreateurs